

32002R0031

L 6/36

SLUŽBENI LIST EUROPSKIH ZAJEDNICA

10.1.2002.

UREDBA KOMISIJE (EZ) br. 31/2002**od 9. siječnja 2002.****o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 669/97 o otvaranju i predviđanju upravljanja carinskim kvotama Zajednice za određenu ribu i proizvode ribarstva podrijetlom s Farskih otoka**

KOMISIJA EUROPSKIH ZAJEDNICA,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) br. 669/97 od 14. travnja 1997. o otvaranju i predviđanju upravljanja carinskim kvotama Zajednice za određenu ribu i proizvode ribarstva podrijetlom s Farskih otoka, o određivanju detaljnih odredaba za izmjenu i prilagođavanje tih mjera te o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1983/95 ⁽¹⁾ kako je zadnje izmijenjena Uredbom Komisije (EZ) br. 2471/1999 ⁽²⁾, a posebno njezine članke 5. i 6.,

budući da:

- (1) Odlukom br. 2/2001 Zajedničkog odbora EZ-a/Danske-Farskih otoka od 11. srpnja 2001. izmijenjena je tablica II. Priloga Protokolu I. Sporazuma između Europske zajednice, s jedne strane, i Vlade Danske i Lokalne vlade Farskih Otoka, s druge strane ⁽³⁾ i godišnja carinska kvota za kozice i škampe, pripremljene ili konzervirane je povećana s 2 000 na 3 000 tona. Odluka je stupila na snagu 1. rujna 2001.

- (2) Opseg godišnjih carinskih kvota za kozice i škampe navedene u Prilogu Uredbi (EZ) br. 669/97 pod rednim brojem 09.0679 treba izmijeniti kako bi se uzelo u obzir to povećanje.
- (3) Mjere predviđene u ovoj Uredbi u skladu su s mišljenjem Odbora za Carinski zakonik,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

U Prilogu Uredbi (EZ) br. 669/97 opseg godišnjih carinskih kvota za kozice i škampe, pripremljene ili konzervirane, pod rednim brojem 09.0679 povećan je na 3 000 tona.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu slijedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europskih zajednica*.

Primjenjuje se od 1. rujna 2001.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 9. siječnja 2002.

Za Komisiju
Frederik BOLKESTEIN
Član Komisije

⁽¹⁾ SL L 101, 18.4.1997., str. 1.

⁽²⁾ SL L 301, 24.11.1999., str. 3.

⁽³⁾ SL L 219, 14.8.2001., str. 29.